



ΠΡΕΣΒΕΙΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ  
ΠΑΡΙΣΙ  
Γραφείο Οικονομικών  
και Εμπορικών Υποθέσεων

ΑΔΙΑΒΑΘΜΗΤΟ  
ΚΑΝΟΝΙΚΟ

Αρμόδιος: Α. Παπαδοπούλου, Γραμ. ΟΕΥ Α΄  
Τηλ.: +331 47 20 26 60  
E-mail: [ecocom-paris@mfa.gr](mailto:ecocom-paris@mfa.gr)

Παρίσι, 7 Σεπτεμβρίου 2021  
Α.Π.Φ. 2710/ΑΣ 377/ΣΗΔΕ 1160

ΠΡΟΣ: Υπουργείο Εξωτερικών  
B3 Δ/ση

ΚΟΙΝ.: Υπουργείο Εξωτερικών

- Διπλ. Γραφείο κ. Πρωθυπουργού
- Διπλ. Γραφείο κ. Υπουργού
- Διπλ. Γραφείο κ. ΑΝΥΠΕΞ
- Διπλ. Γραφείο ΥΦΥΠΕΞ κ. Φραγκογιάννη
- Γραφείο κ. Γενικού Γραμματέα
- Γραφείο κ. Γεν. Γραμματέα ΔΟΣ & Εξ.
- Γραφεία κ.κ. Α΄ και Β΄ Γεν. Δ/ντών
- Α1, Β1, Β2 Δ/νσεις

ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΠΟΔΕΚΤΩΝ (μ.η.)

Ε.Δ.: - Πολιτικό Τμήμα (μ.η.)  
- Γραφείο Δημόσιας Διπλωματίας (μ.η.)

**ΘΕΜΑ: Πορεία διμερούς εμπορίου Ελλάδας - Γαλλίας κατά το α΄ εξάμηνο 2021**

Το διμερές εμπόριο Ελλάδας-Γαλλίας κατέγραψε αύξηση της τάξης του 22% κατά το α΄ εξάμηνο του 2021 σε σχέση με το αντίστοιχο διάστημα του περασμένου έτους. Σύμφωνα με πρωτογενή στοιχεία της Ελληνικής Στατιστικής Αρχής (έχουν αντληθεί από τη Eurostat), τα οποία επεξεργάστηκε το Γραφείο μας, ο **όγκος εμπορίου** των δύο χωρών διαμορφώθηκε σε 2,23 δισ. ευρώ. Οι **ελληνικές εξαγωγές συνέχισαν την ανοδική τους πορεία, σημειώνοντας εντυπωσιακή αύξηση της τάξης του 30%** σε σχέση με το α΄ εξάμηνο του 2020 και διαμορφώθηκαν σε 999 εκ. ευρώ. Οι **εισαγωγές της Ελλάδας από τη Γαλλία αυξήθηκαν κατά 16,5%** και διαμορφώθηκαν σε 1,2 δισ. ευρώ. Ως αποτέλεσμα το **εμπορικό ισοζύγιο**, το οποίο παραμένει ελλειμματικό για τη χώρα μας, **κατέγραψε περαιτέρω βελτίωση** κατά 54 εκ. ευρώ, με το **έλλειμμα** να διαμορφώνεται σε **236 εκ. ευρώ**. Εντυπωσιακή βελτίωση παρουσίασε και το ποσοστό κάλυψης των εισαγωγών από τις εξαγωγές, το οποίο διαμορφώθηκε σε 81%, βελτιωμένο σε σχέση με το α΄ εξάμηνο 2020 (72%).

**Διμερές εμπόριο Ελλάδας – Γαλλίας α΄ εξάμηνο 2021 (σε ευρώ)**

	α΄ εξάμηνο 2021	α΄ εξάμηνο 2020	Μεταβολή
<b>Ελλ. Εξαγωγές</b>	998.903.239	769.666.170	29,78%
<b>Ελλ. Εισαγωγές</b>	1.234.955.975	1.059.953.444	16,51%
<b>Όγκος Εμπορίου</b>	2.233.859.214	1.829.619.614	22,09%
<b>Εμπορικό Ισοζύγιο</b>	-236.052.736	-290.287.274	-18,68%

Πηγή: ΕΛΣΤΑΤ (Eurostat), Επεξεργασία: Γραφείο ΟΕΥ Παρισίων

## A. Ελληνικές εξαγωγές προς τη Γαλλία

Η θεαματική αύξηση των ελληνικών εξαγωγών προς τη Γαλλία κατά το α' εξάμηνο του 2021 οφείλεται ουσιαστικά στην αύξηση της αξίας των εξαγωγών συσκευασμένων **φαρμάκων** (ΚΣΟ 3004), η οποία έφθασε τα 519 εκ. ευρώ, συνεχίζοντας την ανοδική της πορεία με αύξηση 61% σε σχέση με το α' εξάμηνο 2020, καταλαμβάνοντας σε μερίδιο περισσότερο από το ήμισυ των συνολικών εξαγωγών της χώρας μας προς τη Γαλλία (52%). Ακολουθούν οι **σωλήνες από χαλκό** (ΚΣΟ 7411) με ύψος εξαγωγών 45 εκ. ευρώ, αυξημένο θεαματικά κατά 73% και μερίδιο 4,5%, οι **πλάκες και ταινίες από αργίλιο** (ΚΣΟ 7606) με αξία 36,6 εκ. ευρώ και μερίδιο 3,7%, έχοντας καταγράψει αύξηση 9% και τα **νωπά ψάρια** (ΚΣΟ 0302) με αξία εξαγωγών 26 εκ. ευρώ, αυξημένη κατά 16,5% και μερίδιο 2,6%. Την πρώτη πεντάδα συμπληρώνουν τα **τυριά** (ΚΣΟ 0406) με αξία εξαγωγών 24 εκ. ευρώ, αυξημένη εντυπωσιακά κατά 47% και μερίδιο 2,4%.

Μεταξύ των προϊόντων με τις καλύτερες επιδόσεις κατά το α' εξάμηνο 2021, εκτός από τα ανωτέρω προϊόντα, περιλαμβάνονται οι **ράβδοι και είδη καθορισμένης μορφής από αργίλιο** (ΚΣΟ 7604) με αξία εξαγωγών 24 εκ. ευρώ, αύξηση 47% και μερίδιο 2,4%, το **τεχνητό κορούνδιο** (ΚΣΟ 2818) με αξία εξαγωγών 18 εκ. ευρώ, αυξημένη εντυπωσιακά κατά 87% και μερίδιο 1,8%, τα **μεταλλεύματα αργιλίου** (ΚΣΟ 2606) με αξία εξαγωγών 8 εκ. ευρώ, αυξημένη κατά 93%, τα **σαπούνια** (ΚΣΟ 3401) που αυξήθηκαν κατά 32% στα 7,8 εκ. ευρώ, τα **συγκροτήματα παραγωγής ηλεκτρικού ρεύματος και μετατροπείς στρεφόμενοι ηλεκτρικοί** (ΚΣΟ 8502) που εμφανίζονται για πρώτη φορά μεταξύ των ελληνικών εξαγωγών, με αξία 7,3 εκ. ευρώ, οι **πλάκες, φύλλα, μεμβράνες από πλαστικές ύλες** (ΚΣΟ 3920), οι εξαγωγές των οποίων αυξήθηκαν κατά 59% και διαμορφώθηκαν σε 6,9 εκ. ευρώ, καθώς και οι **συσκευές για την επεξεργασία υλών με μεθόδους που απαιτούν αλλαγή της θερμοκρασίας**, όπως οι θερμαντήρες, αποστειρωτήρες, στεγνωτήρες κ.ά. (ΚΣΟ 8419), οι εξαγωγές των οποίων αυξήθηκαν κατά 37% και διαμορφώθηκαν σε 6,3 εκ. ευρώ.

Από τα **αγροτικά προϊόντα διατροφής**, σημαντική αύξηση κατέγραψαν οι εξαγωγές **τυριών** (ΚΣΟ 0406), όπως αναφέρθηκε και ανωτέρω, κατά 47% και αξία 24 εκ. ευρώ, **διατηρημένων λαχανικών** (ΚΣΟ 2005) κατά 29% (αξία 8,9 εκ. ευρώ), **γιαουρτιών** (ΚΣΟ 0403) κατά 24% (αξία 7,3 εκ. ευρώ) και **ελαιολάδου** (ΚΣΟ 1509) κατά 35% (αξία 6,7 εκ. ευρώ).

Αντιθέτως, **πτωτικά** κινήθηκαν οι εξαγωγές **φύλλων και ταινιών από αργίλιο με πάχος < 0,2 mm** (ΚΣΟ 7607) κατά 4%, οι οποίες διαμορφώθηκαν σε 10,3 εκ. ευρώ.

Στον πίνακα που ακολουθεί παρουσιάζονται τα **20 πρώτα ελληνικά εξαγόμενα προϊόντα** προς τη Γαλλία κατά το α' εξάμηνο 2021, που αντιστοιχούν στο 81% των συνολικών ελληνικών εξαγωγών προς τη χώρα. Γενικότερα, παρατηρούμε ότι τα εν λόγω προϊόντα **παρουσιάζουν σημαντική μέση αύξηση της τάξης του 53%**.

### Ελληνικές Εξαγωγές προς τη Γαλλία α' εξάμηνο 2021 – 20 πρώτα προϊόντα (σε ευρώ)

ΚΣΟ Περιγραφή προϊόντος	α' εξάμηνο 2021	α' εξάμηνο 2020	Μεταβολή	Μερίδιο
3004 Φάρμακα που παρουσιάζονται με μορφή δόσεων ή είναι συσκευασμένα για τη λιανική πώληση	519.447.905	321.937.190	61,35%	52,00%
7411 Σωλήνες κάθε είδους από χαλκό	45.133.109	26.069.663	73,13%	4,52%
7606 Πλάκες, ταινίες και φύλλα, από αργίλιο, με πάχος που υπερβαίνει τα 0,2 mm	36.612.336	33.456.769	9,43%	3,67%
0302 Ψάρια νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	25.921.892	22.257.855	16,46%	2,60%
0406 Τυριά και πηγμένο γάλα για τυρί	24.117.767	16.401.583	47,05%	2,41%
7604 Ράβδοι και είδη καθορισμένης μορφής από αργίλιο	23.997.607	16.361.251	46,67%	2,40%
2008 Καρποί και φρούτα και άλλα βρώσιμα μέρη φυτών, αλλιώς παρασκευασμένα ή διατηρημένα	18.210.012	17.890.033	1,79%	1,82%

ΚΣΟ Περιγραφή προϊόντος	α' εξάμηνο 2021	α' εξάμηνο 2020	Μεταβολή	Μερίδιο
2818 Τεχνητό κορούνδιο, χημικά καθορισμένο ή μη. Οξειδίο του αργιλίου. Υδροξείδιο του αργιλίου	18.116.703	9.695.051	86,87%	1,81%
3921 Άλλες πλάκες, φύλλα, μεμβράνες, ταινίες και λουρίδες από πλαστικές ύλες	10.585.170	10.432.906	1,46%	1,06%
7607 Φύλλα και ταινίες, λεπτά, από αργίλιο με πάχος που δεν υπερβαίνει τα 0,2 mm	10.347.455	10.768.679	-3,91%	1,04%
2005 Άλλα λαχανικά παρασκευασμένα ή διατηρημένα αλλιώς παρά με ξίδι ή οξικό οξύ, όχι κατεψυγμένα	8.886.308	6.897.979	28,82%	0,89%
2713 Οπτάνθρακας (κοκ) από πετρέλαιο, άσφαλτος από πετρέλαιο και άλλα υπολείμματα των λαδιών πετρελαίου ή των ασφαλτούχων ορυκτών	8.824.908			0,88%
2606 Μεταλλεύματα αργιλίου και τα εμπλουτισμένα απ' αυτά	8.116.301	4.206.734	92,94%	0,81%
2106 Παρασκευάσματα διατροφής που δεν κατονομάζονται ούτε περιλαμβάνονται αλλού	8.032.288	7.230.575	11,09%	0,80%
3401 Σαπούνια. Προϊόντα και παρασκευάσματα οργανικά που ενεργούν πάνω στην επιφανειακή τάση, που χρησιμοποιούνται αντί σαπουνιού. Προϊόντα για το πλύσιμο του δέρματος	7.759.560	5.879.711	31,97%	0,78%
0403 Βουτυρόγαλα, πηγμένο γάλα και πηγμένη κρέμα, γιαούρτι, κεφίρ και άλλα γάλατα και κρέμες	7.288.326	5.881.280	23,92%	0,73%
8502 Συγκροτήματα παραγωγής ηλεκτρικού ρεύματος και μετατροπείς στρεφόμενοι ηλεκτρικοί	7.276.500			0,73%
3920 Άλλες πλάκες, φύλλα, μεμβράνες, ταινίες και λουρίδες, από πλαστικές ύλες μη κυψελώδεις, μη ενισχυμένες ούτε με απανωτές στρώσεις ούτε όμοια συνδυασμένες με άλλες ύλες, χωρίς υπόθεμα	6.964.748	4.365.951	59,52%	0,70%
1509 Ελαιόλαδο και τα κλάσματά του, έστω και εξευγενισμένα, αλλά όχι χημικώς μετασχηματισμένα	6.732.373	5.003.772	34,55%	0,67%
8419 Συσκευές και διατάξεις για την επεξεργασία υλών με μεθόδους που απαιτούν αλλαγή της θερμοκρασίας, άλλες από τις οικιακές συσκευές	6.349.983	4.638.539	36,90%	0,64%
<b>Σύνολο 20 πρώτων προϊόντων</b>	<b>808.721.251</b>	<b>529.375.521</b>	<b>52,77%</b>	<b>80,96%</b>
<b>Σύνολο ελλ. εξαγωγών προς Γαλλία</b>	<b>998.903.239</b>	<b>769.666.170</b>	<b>29,78%</b>	<b>100,00%</b>

Πηγή: ΕΛΣΤΑΤ (Eurostat), Επεξεργασία: Γραφείο ΟΕΥ Παρισίων

## B. Ελληνικές εισαγωγές από τη Γαλλία

Από την πλευρά των **εισαγόμενων προϊόντων** από τη Γαλλία, την 1<sup>η</sup> θέση καταλαμβάνουν τα **φάρμακα** (ΚΣΟ 3004) με μερίδιο 10% και αξία 157 εκ. ευρώ. Ακολουθούν τα **επιβατικά αυτοκίνητα** (ΚΣΟ 8703), τα οποία κατέγραψαν σημαντική αύξηση 53% και διαμορφώθηκαν σε 39 εκ. ευρώ (μερίδιο 6,5%), τα **νωπά κρέατα βοοειδών** (ΚΣΟ 0201) με πτώση 24% και αξία 32 εκ. ευρώ και τα **προϊόντα ομορφιάς ή μακιγιάζ** (ΚΣΟ 3304) με μερίδιο 4,6% και αξία 28 εκ. ευρώ, έχοντας αυξηθεί κατά 53%. Την πρώτη πεντάδα συμπληρώνουν τα **εντομοκτόνα, ζιζανιοκτόνα** (ΚΣΟ 3808), καταλαμβάνοντας μερίδιο 4,3%, με αξία εισαγωγών 26 εκ. ευρώ και αύξηση 8%. Αξίζει να σημειωθεί ότι οι γαλλικές εξαγωγές προς την Ελλάδα παρουσιάζουν σημαντικά υψηλότερο βαθμό διαφοροποίησης από τις ελληνικές εξαγωγές προς τη Γαλλία, καθώς, όπως φαίνεται και από τον πίνακα που ακολουθεί, τα 20 πρώτα γαλλικά προϊόντα που εισήγαγε η χώρα μας το α' τρίμηνο 2021 αντιστοιχούν στο 50,8% των συνολικών ελληνικών εισαγωγών από τη Γαλλία.

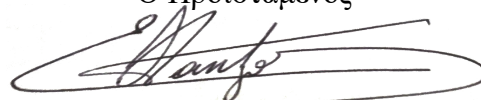
**Ελληνικές Εισαγωγές από τη Γαλλία α' εξάμηνο 2021 – 20 πρώτα προϊόντα (σε ευρώ)**

<b>ΚΣΟ Περιγραφή προϊόντος</b>	<b>α' εξάμηνο 2021</b>	<b>α' εξάμηνο 2020</b>	<b>Μεταβολή</b>	<b>Μερίδιο</b>
3004 Φάρμακα που παρουσιάζονται με μορφή δόσεων ή είναι συσκευασμένα για τη λιανική πώληση	108.046.800	104.360.425	3,53%	8,75%
8703 Επιβατικά αυτοκίνητα και άλλα αυτοκίνητα οχήματα που είναι κατασκευασμένα κυρίως για τη μεταφορά προσώπων	79.367.711	33.626.863	136,02%	6,43%
0201 Κρέατα βοοειδών, νωπά ή διατηρημένα με απλή ψύξη	65.460.946	75.595.585	-13,41%	5,30%
3808 Εντομοκτόνα, ποντικοφάρμακα, μυκητοκτόνα, ζιζανιοκτόνα, ανασχετικά της βλάστησης και ρυθμιστικά της ανάπτυξης των φυτών	38.670.469	44.308.288	-12,72%	3,13%
7208 Πλατέα προϊόντα έλασης, από σίδηρο ή από όχι σε κράμα χάλυβες, με πλάτος 600 mm ή περισσότερο, που έχουν ελαθεί σε θερμή κατάσταση, μη επιστρωμένα με άλλο μέταλλο ούτε επενδυμένα	36.261.655	40.555.137	-10,59%	2,94%
8903 Θαλαμηγοί (γιοτ) και άλλα πλοία και πλοiάρια αναψυχής ή αθλητισμού. Πλοία με κουπιά και κανό	33.559.160	45.629.611	-26,45%	2,72%
3304 Προϊόντα ομορφιάς ή φτιασιδώματος (μακιγιάζ), παρασκευάσματα για τη φροντίδα του δέρματος, αντιηλιακά παρασκευάσματα	27.421.383	26.139.889	4,90%	2,22%
8603 Αυτοκινητάμαξες και οχήματα αυτοκινούμενα σε σιδηροτροχιές	20.408.970			1,65%
7408 Σύρματα από χαλκό	17.621.290	7.508.247	134,69%	1,43%
3002 Αίμα ανθρώπων. Αίμα ζώων για θεραπευτικές, προφυλακτικές ή διαγνωστικές χρήσεις. Αντιοροί, εμβόλια, τοξίνες	16.181.349	19.834.733	-18,42%	1,31%
8802 Οχήματα αέρος (π.χ. ελικόπτερα, αεροπλάνα). Διαστημικά οχήματα (δορυφόροι) και τα οχήματα για την εκτόξευσή τους και οχήματα υπό τροχιά	14.368.295	10.175	141111,7%	1,16%
4011 Επίσωτρα με πιεσμένο αέρα, καινούργια, από καουτσούκ	13.047.230	10.589.364	23,21%	1,06%
4202 Μπαούλα, βαλίτσες, χαρτοφύλακες, θήκες, σάκοι, θήκες για είδη καλλωπισμού, πορτοφόλια, θήκες εργαλείων, κουτιά για φιαλίδια ή κοσμήματα από δέρμα φυσικό ή ανασχηματισμένο, από φύλλα πλαστικών υλών, από υφαντικές ύλες ή από χαρτόνι	12.176.962	9.907.137	22,91%	0,99%
3208 Χρώματα επίχρισης και βερνίκια με βάση συνθετικά πολυμερή ή τροποποιημένα φυσικά πολυμερή, διασκορπισμένα ή διαλυμένα σε μη υδατάδες μέσο	12.066.455	11.630.583	3,75%	0,98%
8536 Συσκευές και διατάξεις για τη διακοπή, κατανομή, προστασία, διακλάδωση, συναρμογή ή σύνδεση των ηλεκτρικών κυκλωμάτων, για τάση που δεν υπερβαίνει 1 000 V. Σύνδεσμοι για οπτικές ίνες, δέσμες ή καλώδια οπτικών ινών	11.986.993	10.417.944	15,06%	0,97%

ΚΣΟ Περιγραφή προϊόντος	α' εξάμηνο 2021	α' εξάμηνο 2020	Μεταβολή	Μερίδιο
0901 Καφές, έστω και καβουρντισμένος ή χωρίς καφεΐνη	11.814.931	8.435.720	40,06%	0,96%
0203 Κρέατα χοιροειδών, νωπά, διατηρημένα με απλή ψύξη ή κατεψυγμένα	11.322.818	23.774.569	-52,37%	0,92%
8708 Μέρη και εξαρτήματα ελκυστήρων, αυτοκινήτων οχημάτων για τη μεταφορά 10 ή περισσότερων προσώπων, επιβατικών αυτοκινήτων, αυτοκινήτων οχημάτων για τη μεταφορά εμπορευμάτων, αυτοκινήτων οχημάτων ειδικών χρήσεων	10.980.382	9.033.351	21,55%	0,89%
2204 Κρασιά από νωπά σταφύλια, στα οποία περιλαμβάνονται και τα εμπλουτισμένα με αλκοόλη κρασιά	10.450.959	5.297.994	97,26%	0,85%
3302 Μείγματα ευωδών ουσιών, των τύπων που χρησιμοποιούνται ως πρώτες ύλες για τη βιομηχανία. Άλλα παρασκευάσματα με βάση ευώδεις ουσίες που χρησιμοποιούνται για την παρασκευή ποτών	10.242.173	9.700.215	5,59%	0,83%
<b>Σύνολο 20 πρώτων προϊόντων</b>	<b>561.456.931</b>	<b>496.357.245</b>	<b>13,12%</b>	<b>45,46%</b>
<b>Σύνολο ελλ. εισαγωγών από τη Γαλλία</b>	<b>1.234.955.975</b>	<b>1.059.953.444</b>	<b>16,51%</b>	<b>100,00%</b>

Πηγή: ΕΛΣΤΑΤ (Eurostat), Επεξεργασία: Γραφείο ΟΕΥ Παρισίων

Ο Προϊστάμενος



Εμμανουήλ Στάντζος  
Γενικός Σύμβουλος ΟΕΥ Α'

## **ΠΙΝΑΚΑΣ ΑΠΟΔΕΚΤΩΝ (μέσω ημών)**

1. Κ.Ε.Ε.Ε.
2. Ε.Β.Ε.Α.
3. Ε.Β.Ε.Θ.
4. Ε.Β.Ε.Π.
5. Σ.Ε.Β.
6. Σ.Β.Β.Ε.
7. Π.Σ.Ε.
8. Σ.Ε.Β.Ε.
9. Σ.Ε.Κ
10. Enterprise Greece
11. Τράπεζα της Ελλάδος
12. HELEXPO
13. ΝΕΑ ΠΑΣΕΓΕΣ\_
14. ΠΕΜΕΤΕ
15. Incofruit
16. ΣΕΒΙΤΕΛ
17. ΕΝΩΣΗ ΚΟΝΣΕΡΒΟΠΟΙΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ (ΕΚΕ)
18. ΣΕΘ
19. ΣΕΒΤ
20. ΣΕΒΓΑΠ
21. ΕΔΟΑΟ
22. ΣΕΟ
23. ΕΛΛΗΝΙΚΗ ΕΝΩΣΗ ΑΛΟΥΜΙΝΙΟΥ
24. ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΩΝ ΠΛΑΣΤΙΚΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ
25. ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΦΑΡΜΑΚΕΥΤΙΚΩΝ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΩΝ ΕΛΛΑΔΟΣ
26. ΣΕΧΒ- ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΕΛΛΗΝΙΚΩΝ ΧΗΜΙΚΩΝ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΩΝ
27. ΣΥΝΔΕΣΜΟΣ ΒΙΟΜΗΧΑΝΙΩΝ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ ΥΛΙΚΩΝ & ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΑΣ